

Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau
Bromberger Tageblatt

Bezugspreis: In Bromberg mit Bestellgeld monatlich 3 Zl. In den Ausgabestellen monatlich 2,75 Zl. Bei Postbezug monatlich 3,11 Zl. Unter Streifenband in Polen monatlich 5 Zl. Danzig 3 Gulb. Deutschland 2,5 Rentenmark. — Einzelnummer 20 Groschen. — Bei höherer Gewalt, Betriebsstörung, Arbeitsniederlegung oder Aussperrung hat der Bezahler keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Fernruf Nr. 594 und 595.

Anzeigenpreis: Die 10 mm breite Kolonelle 20 Groschen, die 90 mm breite: Neillamezelle 100 Grosch. Danzig 20 bz. 100 D. Pl. Deutschland 20 bzw. 100 Goldpf., übriges Ausland 100 %, Aufschlag. — Bei Platzbeschränkung und schwierigerem Satz 50 %, Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offertengebühr 50 Groschen. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Blättern wird keine Gewähr übernommen. Postfachkonten: Stettin 1847, Polen 202157

Nr. 229.

Bromberg, Freitag den 3. Oktober 1924.

48. Jahrg.

Kulturelle Autonomie für die nationalen Minderheiten!

Der bekannte deutsche Minderheitspolitiker Pastor D. Schmidt-Wodder, der einzige deutsche Abgeordnete im dänischen Parlament, schreibt im „Schleswig-Holsteiner“, dem vorbildlich redigierten Organ des „Schleswig-Holsteiner-Bundes“ über das Wesen und die politische Aufgabe der Gestaltung einer kulturellen Autonomie folgende markanten Sätze:

Kulturelle Autonomie ist eine Parole geworden, um die gefochten wird. Taugt sie etwas? Ist die Parole gut und klar? Wirkt sie?

Keine Frage, daß sie wirkt. Es scheiden sich daran die Geister. Einige bekämpfen sie, andere begrüßen sie als etwas Befreiendes. Es spricht für die Parole, nicht gegen sie, daß man sie so scharf bekämpft. Niemand lasse sich schrecken durch den oft gehörten Haupteinwurf, man schaffe einen Staat im Staat. Nein, man schafft einem Glied im Staate den nötigen Lebensraum, und es gibt keine dringendere Staatsaufgabe in diesen Zeiten, als die, daß er sich richtig gliedert und seine Lebensfunktionen in richtiger Weise auf die Glieder verteilt. Kulturelle Autonomie ist ein Lösungsversuch in dieser Linie. Wer sich vor Gespenstern fürchtet, den mag man schrecken mit dem Einwand „Staat im Staate“.

Andere sagen, kulturelle Autonomie das bedeute Entfesselung aller nationalen Widerstände. Ich hörte diesen Einwand öfter in Deutschland, und das ist sehr verständlich, daß er gerade da erhoben wird, denn wir wissen alle, wie Deutschlands nationale Minderheiten den Krieg gegen das deutsche Volk noch nach Versailles planmäßig fortgesetzt haben. Doch auch dieser Einwand kann den kühl urteilenden Politiker nicht schrecken, denn kulturelle Autonomie bedeutet in erster Linie, den Minderheiten positive Rechte und Pflichten in eigene Hand zu legen. Das bedeutet nicht ohne weiteres, ihnen die Widerstandsgelüste nehmen. Aber es wird unsehbar ablenkend wirken, und es schafft eine Lage, in der die Minderheiten kaum mehr den Staat anzureißen können, sondern, wenn sie vom Angriff leben wollen, das deutsche Volk direkt angreifen müssen. Das ist aber eine sehr erwünschte Klärung, und wir zweifeln nicht im mindesten daran, daß das deutsche Volk so vor die Dinge geordert, zeigen wird, was in ihm steckt. Besinnen sich aber die Minderheiten darauf, daß sie auf die Dauer nicht von Angriffen leben können, dann ist ja auch vom Staate aus gesehen erreicht, was er wünschen muß, eine Entspannung seines Verhältnisses zur Minderheit. Auch das erweitert sich als ein Gespenst, von der Entfesselung aller nationalen Widerstände zu sprechen. Übrigens war es der gefesselte Simon, der die unzähligen Philister mit sich ins Grab zog, nicht der entfesselte.

Aber ich höre noch einen Einwand, dem etwas ausführlicher zu begegnen ist. „Kulturelle Autonomie, was ist das überhaupt? Das ist offenbar etwas Wesenloses, etwas, was es ja gar nicht gibt, eine Phrase offenbar.“ Nun, die Dinge, die da werden wollen, waren zu allen Zeiten Dinge, die noch nicht da waren. Zu allen Zeiten suchte man sie auch damit zu bekämpfen, daß man sie Phrase nannte. Das hinderte aber nicht, daß sie wurden und daß sich in diesem Werden die wirklichen Kräfte der Zeit verkörperten. Man kann wohl sagen: kulturelle Autonomie, die ist noch formlos, hat noch keine Gestalt gewonnen, obgleich sie es in Estland und Lettland doch schon hat, aber man kann nicht sagen, daß sie wesenlos sei. Das ist ja gerade der Gang der Dinge in der Geschichte, daß das Wesen, der Kern, der Gedanke zuerst da ist, und daß die große Aufgabe darin besteht, ihm Gestalt in der Wirklichkeit zu geben.

Der Kern, der wesentliche Gedanke der kulturellen Autonomie ist klar genug und kann in seinem Recht so leicht nicht abgewiesen werden. Wir haben ihm oft genug in verschiedensten Wendungen Ausdruck. Versuchen wir kurz, es noch einmal zu sagen: Ein Volksteil, der daran gehindert ist, einen eigenen Volksstaat zu bilden oder seinem Volksstaat anzuschließen, stirbt deswegen noch lange nicht als Volksteil, und der Staat soll es nicht versuchen, ihn zum Sterben zu bringen. Es rächt sich sonst. Er soll seinem kulturellen Leben Raum geben. Wenn man diesen Satz als richtig anerkennt, dann weiß man, was kulturelle Autonomie ist, denn man begreift den Kerngedanken, und darin liegt das Wesen der Sache. Natürlich ist es dann noch ein gewaltiger und verantwortungsvoller Schritt, von der Anerkennung des Gedankens nun zu seiner Verwirklichung im Leben der Völker überzugehen. Das ist eine politische Aufgabe, eine Aufgabe des Gestaltens und des richtigen Aufbaus. Man kann schlecht und gut bauen, und deshalb bedarf es wohl der Überlegung, wie man die Sache anfaßt. Daß sie angefaßt werden muß, das kann keine Frage mehr sein.

Die Deutsche Fraktion zur Lage.

Gefährliche Steuerpolitik. — Drohende Vernichtung der deutschen Schule. — Die gemischten Beratungskörper und der Westmarkenverein.

Warschau, 1. Oktober. (Eigene Drahtmeldung.) In der heutigen Fraktionsitzung der Deutschen Vereinigung im Sejm und Senat wurde die Gesamtlage eingehend durchgesprochen. Es herrschte Einmütigkeit darüber, daß die heutige Steuerpolitik, deren Folge sich bereits in der erschreckenden Arbeitslosigkeit zeigt, auf die Wirtschaft von katastrophalem Einfluß sein muß und daß ein Fortschreiten auf dieser Bahn den Ruin von Industrie, Handel, Gewerbe und Landwirtschaft und demnach auch der Finanzwirtschaft des Staates bedeutet.

Bei der Besprechung der Minderheitsfrage

rief das Verhalten des Kultusministers

seiner Organe, das die Vernichtung der deutschen Schule und Kultur verfolgt, die schärfste Opposition hervor. Man war sich darüber einig, daß, sofern nicht eine sofortige befriedigende Umstellung erfolgt, alle Mittel und Wege beschritten werden sollen, um der Verfassung und dem Minderheitenschutzvertrage Geltung zu verschaffen.

Zu der Erklärung des Außenministers in Genf, daß gemischte Beratungskörper bei den Wojewodschaften, Liquidationsämtern usw. eingerichtet worden wären, konnte nur festgestellt werden, daß der deutschen Minderheit hiervon nichts bekannt ist, und daß eine Fühlungnahme in dieser Hinsicht bisher nicht erfolgt ist. — Die Fraktion behält sich ihre Stellungnahme zu dieser Frage vor. — Aus dem Verhalten des scheinbar noch immer maßgeblichen Westmarkenvereins und seiner Trabanten muß geschlossen werden, daß der Wille zur Verkündung allen Interessen des Staates zum Trotz noch immer nicht das Verständnis findet, das eine erspriechliche Lösung dieser so wichtigen Frage erhoffen läßt.

Ferienende im Sejm.

(Von unserer Warschauer Redaktion.)

M. Warschau, 1. Oktober. Im Sejm herrschte heute lebhaftes Treiben. Zahlreiche Abgeordnete und Senatoren sind erschienen, um ihre Diäten abzuholen. Verschiedene Klubs haben die Gelegenheit dazu benutzt, Klubitzungen abzuhalten. Es berieten heute die Deutsche Sejmvereinigung, die Nationale Arbeiterpartei, die Christlichen Demokraten, der Bauernbund, die sozialdemokratischen Ukrainer, während die Pflichten ihrer Klubitzung für morgen anberaunt haben. Das Hauptthema der Beratungen bildet die Stellungnahme der einzelnen Klubs gegenüber der Regierung.

Die Minderheiten in den Ostkreisen.

M. Warschau, 30. September. Im Kultusministerium verhandelte man in der vergangenen Woche sehr eingehend über Verordnungen, die das Schulwesen der nationalen Minderheiten in den Ostkreisen betreffen. Das dementsprechende Gesetzesprojekt ist fertiggestellt und wird in den nächsten Tagen das politische Komitee des Ministerrats beschäftigen. Da die Ausarbeitung des Projekts ohne Teilnahme der nationalen Minderheiten erfolgte, wird sie keineswegs den gerechten Wünschen der nationalen Minderheiten in den Ostkreisen entsprechen. Man sagt, daß im Sejm sehr heftige Kämpfe um dieses Gesetz entbrennen werden.

Die Bandenverfolgung in den Ostgebieten.

Brest-Litowsk, 1. Oktober. Nach den hier eingegangenen neuesten Meldungen wurde die Bande, die bei Luniniec den Eisenbahnzug überfiel, durch die Polizeipatrouille bis zur russisch-sowjetischen Grenze zurückgebrängt. Die Banditen fanden in den Wäldern Unterschlupf.

An der Verfolgung nahmen 110 Polizeibeamte und drei Militärpatrouillen teil. Der Rest der Bande ist bereits vollständig umzingelt, so daß ihr der Weg zur Flucht abgeschnitten ist. Von den Verhafteten wurden 39 Mann im Gewahrsam gehalten. Sechs Banditen wurden mit der Waffe in der Hand gefangen genommen, acht dem Standgericht übergeben, da ihre Teilnahme an dem Überfall auf den Eisenbahnzug festgestellt wurde. Ein Teil der Bande versuchte gestern abermals die russische Grenze zu überschreiten, wurde jedoch von der Polizeipatrouille daran verhindert.

Nach einer der Warschauer Presse gegebenen Auskunft des Generals Minkiewicz soll ein Grenzschutzkorps gebildet werden, das die Polizei an der Diktrenze ablösen soll. Die Soldaten würden jedoch dadurch demoralisiert, daß sie in Ermangelung von Kasernen bzw. Baracken in Privathäusern einquartiert werden müssen, so daß ihnen die Möglichkeit gegeben wird, in Verbindung mit Schmugglern zu treten.

Die „Gazeta Warszawska“ veröffentlicht eine interessante Zusammenstellung der bewaffneten Personen, die sich in dem überfallenen Eisenbahnzuge befanden. Im Zuge waren etliche bewaffnete Soldaten, zwei Offiziere, drei Gendarmen, acht Polizeibeamte, zwei Polizeioffiziere, darunter der Polizeikommandant der Wojewodschaft Mieszowice. Im ganzen hätten mindestens 20 Mann bewaffnete Widerstand leisten können und andere Mitreisende hätten sie unterstützt. Der Waggon, in welchem der Wojewode Downarowicz mit seiner bewaffneten Begleitung fuhr, hatte nur einen Eingang, der leicht verteidigt werden konnte. Der Wojewode wartete etwa eine halbe Stunde, am ganzen Leibe zitternd, bis an ihn die Reihe kam.

Den letzten Meldungen zufolge wurde die Demission des Wojewoden Downarowicz angenommen. Sein Nachfolger wurde noch nicht ernannt.

Ostgalizien und der Völkerbund. Ablehnung der ukrainischen Beschwerden.

Genf, 30. September. Die Dreier-Komitee des Völkerbunds für nationale Minderheiten beschäftigte sich mit der Beschwerde des ukrainischen Komitees Ostgaliziens gegen die polnische Regierung, die der Liga im März d. J. zugegangen war. Diese Beschwerde wirft der polnischen Regierung eine Verletzung des Minderheitenschutzvertrags durch Unterdrückung des ukraini-

Der Zloty (Gulden) am 2. Oktober

(Vorbörslicher Stand um 10 Uhr vormittags.)

Danzig:	1 Dollar =	5,23	Zloty
	100 Zloty =	107,1/2	Gulden
Warschau:	1 Dollar =	5,21	Zloty
	1 Danz. Gulb. =	0,93 1/2	Zloty
Rentenmark . . .	=	1,26	Zloty

schen Schulwesens, Verfolgung der Presse, der Organisationen und Vereine usw. vor und beklagt sich über das Verbot der Rückkehr von Emigranten aus Österreich und der Tschechoslowakei, über die Verhinderung der ukrainischen Beamten usw. Noch in den letzten Tagen gingen der Liga etwa 100 ähnliche Petitionen zu, die diese Beschwerden unterstützen sollten.

Die polnische Delegation legte — der Rat zufolge — ein umfangreiches Material vor, das die Argumente der Bittsteller zurückwies und ausführlich die gegenwärtige Minderheitenpolitik der polnischen Regierung darlegte. Nach Kenntnisnahme dieses Materials über die liberale Behandlung dieser Frage durch die polnische Regierung beschloß das Komitee, dieser Klage nicht stattzugeben.

Die Umrechnung der privatrechtlichen Verpflichtungen.

Warschau, 2. Oktober. P.M. Im Sitzungssaal des Senats fand gestern unter dem Vorsitz des Marshalls Trapezowski eine Zusammenkunft der Vertreter verschiedener Abgeordneter-Klubs des ehemals preussischen Teilgebiets statt, in welcher der Gesetzentwurf besprochen wurde, nach welchem einige Bestimmungen der Verordnung über die Umrechnung von privatrechtlichen Verpflichtungen eine Änderung erfahren sollen. Geplant ist die Aufwertung der städtischen und ländlichen Hypotheken im ehemals preussischen Teilgebiet in derselben Höhe wie in den anderen Teilgebieten. Ferner soll der Gesetzentwurf die Aufwertung von Bankkassenzahlungen in der Weise ändern, daß den Einzahlern das Recht stiller Teilhaber der betreffenden Bank gegeben wird. Vorgesehen ist ferner die Aufwertung der unter Vorbehalt angenommenen Zahlungen infolge Drohung mit einem Prozeß. Das Gesetz soll Anfang der Sejmession, d. h. wahrscheinlich in diesem Monat, dem Sejm zugehen.

Frankreich rückt von Polen ab?

London, 1. Oktober. Der Berichterstatter der „Times“ schreibt: Es sind Gerüchte im Umlauf, daß das Kabinett Herriot die ursprünglichen Bedingungen des französischen Kredits von 400 Millionen Frank für polnische Heeresbedürfnisse in einer Polen weniger zugunsten Form abgeändert habe.

Es verlautet, daß General Sikorski's bevorstehende Reise nach Paris hauptsächlich den Zweck verfolgen soll, von Frankreich eine neue Erwägung dieser Frage zu erreichen. Nach seinen Verhandlungen in Paris wird sich Sikorski im Zusammenhang mit den technischen Einzelheiten der Heeresrüstung nach London begeben.

Beginn der deutsch-französischen Verhandlungen.

Paris, 2. Oktober. Die deutsch-französischen Handelsvertragsverhandlungen wurden gestern nachmittags 3 Uhr mit einer formellen Sitzung im Uhrensaal des Ministeriums für auswärtige Angelegenheiten eröffnet.

Die Rede Herriots hatte folgenden Wortlaut: Die Regierung der Republik begrüßt die deutsche Delegation bei ihrer Ankunft auf dem Boden Frankreichs. Diese Verhandlungen, deren Ergebnisse von so großer Bedeutung für die Zukunft der Nationen sein können, müssen als logische Folge der Verhandlungen erscheinen, welche wir kürzlich in London zu einem guten Ende geführt haben. Die Regelung des schwierigen Reparationsproblems war offenbar die Grundlage für jede spätere Aktion zur Wiederherstellung der wirtschaftlichen Beziehungen zwischen den beiden Völkern. Diese Regelung ist nach freien Beratungen erzielt worden. Wir wollen hoffen, daß ihre Ausführung künftig durch nichts gestört werde.

Bei Ihrer Aufgabe, meine Herren, handelt es sich also darum, jetzt weiter voranzuschreiten und einen fortgeschrittenen Austausch zwischen Frankreich und Deutschland möglich zu machen. Vor den tragischen Ereignissen des letzten Jahres war dieser Austausch sehr beträchtlich. Die Ziffern beweisen, daß er für die beiden Teile von gleicher Bedeutung war. Dies ist der beste Beweis dafür, daß diese beiden Länder, welche beide starke Industrien besitzen und beide fortgesetzt die Erzeugnisse der Wissenschaft zur Anwendung bringen, durch Austausch der mannigfachen Erzeugnisse ihrer Tätigkeit und ihres Bodens sich gegenseitig ungeheure Dienste erweisen können.

Im Namen der deutschen Delegation sprach der deutsche Botschafter in Paris, von Hoersch. Er dankte Herriot für die herzlichen Worte und erklärte, daß seine Regierung aufrichtig ein günstiges Ergebnis der Abkommen und die Erneuerung des Handelsaustausches wünsche, wie

er vor dem Kriege bestand. Dies werde auch dieselbe Erneuerung der Verhältnisse ganz Europas zur Folge haben. Zum Schluss sagte von Dösch, er hege die Hoffnung, daß der gute Wille beider Regierungen alle Schwierigkeiten ausgleichen werde.

Die Deutschnationalen für den Eintritt in die Regierung.

Der Beschluß der Fraktion.

W.B. meldet aus Berlin: Die Fraktionsführung der Deutschnationalen Volkspartei im Reichstag, die sich am Montag, den 29. September, bis gegen 8 Uhr abends hinzog, endete mit dem Beschluß, daß die Fraktion sich Verhandlungen über die Regierungsbildung, die gemäß der Erklärungen des Reichstanzlers und der Reichsregierung an sie herantreten könnten, nicht verweigern würde. Die für etwaige Verhandlungen in Betracht kommenden Personen stehen fest. Es sind die Abgeordneten Graf Westarp, Hergt, Schiele und Behrens. Wie wir hören, hat in der Fraktion Einmütigkeit in dieser Aufassung bestanden.

Der Beschluß der Parteivertretung.

Die Beratungen der Parteivertretung der Deutschnationalen Volkspartei endeten am Dienstag Abend mit der Annahme folgender Entschlüsse: Die Parteivertretung der Deutschnationalen Volkspartei ist ebenso wie die Vorsitzenden der Landesverbände einmütig gewillt, die Geschlossenheit der Partei zu wahren. Nachdem der Reichstag die auf dem Vondoner Abkommen beruhenden Gesetze angenommen hat und damit zur rechtmäßigen Norm, die der Durchführung bedarf, gestaltet hat, ist es Pflicht der Parteien, sich Einfluß auf die Auslegung, Handhabung und Verbesserung der Gesetze zu verschaffen. Die Parteivertretung billigt deshalb, daß die Reichstagsfraktion sich den von dem Herrn Reichstanzler Marx in Aussicht gestellten Verhandlungen über die Beteiligung der Deutschnationalen an der Regierung nicht verweigert.

Über die dem oben wiedergegebenen Beschluß vorhergehenden Verhandlungen wurde folgende parteiöffentliche Mitteilung ausgegeben: „Der Parteivorstandende Abg. Hergt erstattete ein längeres Referat über die politische Lage. In der ausgedehnten Aussprache ergriffen zu längerer Ausführungen das Wort die Abg. Graf Westarp, Wallraf, Winkler, Bruhn und Freytag-Oringhoven. Für den am Erscheinen verhinderten Abg. v. Tirpitz verlas Landrat v. Keubell eine Erklärung. Wie wir erfahren, bezogen sich die bisherigen Verhandlungen ausschließlich auf Zukunftsfragen der Partei, die Ereignisse der Vergangenheit wurden bisher von keinem der zahlreichen Redner erörtert. Bei allen Rednern kam das Verlangen nach unbedingter Geschlossenheit der Partei zum Ausdruck.“

Das Fiasco der Sowjets auf dem Balkan

Der „Kurjer Polski“ beschäftigt sich in seinem Leitartikel vom 30. September mit den russischen Anstrengungen, auf dem Balkan Unruhen hervorzurufen. Das Blatt sagt, daß sich die russische Agitation auf dem Balkan, die sich mit den Beschlüssen der 5. Zusammenkunft des Kominterns deckt, Formen angenommen hat, die außerordentlich bedenklich aussehend sind. Es schien manchmal, als ob die Sowjets ihrem angestrebten Ziel, der Hervorrufung einer Revolution auf dem Balkan, ganz nahe seien. Ihren Höhepunkt hätte diese Aktion in den Merdriaten in Mazedonien erreicht. Heute hätte sich jedoch die Aktion bereits zerfallen. Die Befriedung des Landes habe dadurch große Fortschritte gemacht, daß sich der radikale Kroatenführer Raditsch mit der serbischen Regierung und mit dem Könige von Jugoslawien geeinigt hat.

Bauerunruhen in Besarabien.

Nach einer Meldung unserer Warschauer Redaktion bringt die behördliche sowjetrussische Moskwa ein Communiqué, in dem sie zu beweisen sucht, daß die Informationen über den Einfall bolschewistischer Banden in Besarabien durch die rumänische Presse erdacht wären. In Wirklichkeit hätten in Besarabien große Bauerunruhen stattgefunden, die durch eine Regierungsverordnung über die Revision der Zuteilung von Grund und Boden im Zusammenhang mit der Bodenreform hervorgerufen wurden. Man wollte jetzt den besarabischen Grund und Boden an „echte“ Rumänen verteilen. In den Ortschaften Tatar Buslar, Wilkow, Naruszeny und Nikolajewo kam es zu förmlichen Schlachten. In Naruszeny sind auf beiden Seiten gegen 400 Leute gefallen. Die Unruhen dauern in Sarwin und in Sarau noch an. Zum Beweise dafür, daß die Sowjets mit den Unruhen nichts zu tun haben, wird die Tatsache angeführt, daß die Unruhen in demjenigen Teil Besarabiens stattgefunden haben, der von der sowjetrussischen Grenze am weitesten entfernt ist.

Die rumänische Presse dagegen stellt fest, daß in Besarabien 35 sowjetrussische Emisäre verhaftet worden sind.

Der Needra-Prozess in Riga.

Wir haben unsere Leser bereits kurz über den Ausgang des mit Spannung erwarteten Needra-Prozesses in Riga unterrichtet. Bekanntlich gehörte der frühere lettische Ministerpräsident und nachmalige Pfarrer der evangelischen Gemeinde in Wilna zu den wertvollsten Mitarbeiterinnen der „Deutschen Rundschau in Polen“; seine von uns veröffentlichten kirchenpolitischen Aufsätze haben weit über die Grenzen unseres Landes hinaus berechtigtes Aufsehen erregt.

Needra war ein mutiger Mann; er hatte sich selbst gestellt. Wie wir von ihm selbst wissen, ging er freiwillig aus seinem Exil in die lettische Heimat zurück, um seinen Prozess anzufechten, selbst wenn er ihm den Tod bringen sollte. Das Gewissen dieses einzigartigen Mannes war und ist rein. So konnten die Anschläge seiner politischen Gegner nur dazu dienen, den Namen Needra nur noch bekannter zu machen, den Kreis seiner Anhänger zu erweitern.

Das „Memeler Dampfboot“ veröffentlicht jetzt einen ausschlußreichen Brief über Gegenstand und Gang der Verhandlung in Riga, den wir im folgenden wiedergeben: „Sechs Tage lang haben in Riga die Gerichtsverhandlungen gegen Pastor Needra, Doktor Wankin und Rechtsanwalt Ansborg gedauert. Alle drei standen unter der Anklage, Staatsverrat begangen zu haben. Der Prozess sollte ein Kapitel lettlandischer Geschichte auf — das wichtigste Kapitel: die Staatsverratung

Letlands, das aus dem Weltkrieg und den durch diesen hervorgerufenen Zusammenbruch zweier Kaiserreiche hervorgegangen ist.

Über dieses wichtige historische Kapitel abschließend zu urteilen, steht dem Zeitgenossen jener schicksalsschweren Ereignisse, die sich in den Jahren 1918—1920 in jäher Folge überstürzten, nicht an. Auf die fünf roten Monate (3. Januar bis 22. Mai 1919) und die nächste kurze Folgezeit aber bezog sich der große politische Prozess, der größte, den Lettland bisher erlebt hat. Neben den Namen der Angeklagten kamen im Prozess immer wieder die Namen Graf von der Goltz, Major Bischof, Major Fletcher, Baron Mantuffel, Heinrich von Stryp, Exministerpräsident Umanis, General Balod, Oberst Semitas und viele andere vor, an deren jeden sich ein Stück Heimatgeschichte knüpft.

Landeswehr, Baltikumtruppen (Eiserne Division), lettische reguläre und irreguläre Aufgebote, darunter Süd- und Nordtruppen, sowie antibolschewistische Freischaren („Grüne“ Truppen in den Wäldern des damals von den Roten besetzten Lettlands), natürlich auch die Rote Armee selbst spielen in dem Prozess eine große Rolle und jedesmal, wenn diese Personennamen, Formationen und Einzelereignisse, die sich an sie knüpfen, erwähnt wurden, klangen die Ansichten über sie tief auseinander.

War es Helldat, war es Staatsverrat? Die Verteidigung behauptete das erstere, der Staatsanwalt das letztere. Des Volkes Stimme, die im Prozess natürlich nicht befragt, aber schon lange vor dem Beginn des letzteren durch die Presse lebhaft beeinflusst wurde, schwankte anfangs zwischen beiden Extremen, bis es am Schluss für Milde eintrat. Im allgemeinen wurde den Angeklagten Patriotismus und guter Wille nicht abgesprochen, die Zahl der Anhänger Needras, der Hauptperson im großen Prozess, ist aber nicht so groß, wie die seiner Gegner, die sein Zusammengehen mit den Trägern der damals gegen Umanis gerichteten Politik schärfstens verurteilen.

Für Needra sprach sein Ruf als namhafter lettischer Schriftsteller und seine makellose Vergangenheit. Needra, obwohl erst dreißigjährig, ist ein schon recht gealterter Mann, breitschulterig, mit schlep-pendem Gang, sein Gesicht ist voll, leibdruckend und endet in einem langen Vollbart. Eine gewisse Ähnlichkeit mit Tolstoi ist dem lettischen Pastor-Dichter-Politiker nicht abzuspüren, wie ja auch dieser mit dem russischen Dichter-Philosophen den bäuerlichen Sabinus gemeinsam hat.

Von seinen ehemaligen Studiengenossen wurde Needra dem Schreiber dieser Zeilen als ein verschlossener, wort-farmer Charakter geschildert, dem es in jungen Jahren schwer genug fiel sich durchzuringen und materiell zu behaupten. Während der Gymnasialabiturient und spätere Dorpater Theologiestudent Needra nach Worten rang, flossen ihm die Sätze aus der Feder; erst später fand der Landpfarrer den Ausgleich. Epoche machte er in lettischen Kreisen mit seinen Gedichten und Romanen, die Sittenschilderungen sind, die im Volk und in der Heimat wurzeln, jedoch das politische Extrem vermeiden.

Aus der Gerichtsverhandlung ergab sich, daß Needra, den die rote Welle in Riga erlitt, gegen die kommunistischen Machthaber konspirierte und sogar zweimal den damals freilich nur lockeren Frontabschnitt überschritt, um die Befreiung der Heimat von brutaler Willkürherrschaft vorzubereiten. Ergebnislos verhandelte er mit lettischen, erfolgreich mit deutschen Truppenführern und Politikern, bis der „Bauerputsch“ eine Neulage der Dinge schuf. Hier nun und später hätten Needra und seine Mitangeklagten Staat, Heimat und Volk verraten. So lautete die Anklage.

Der Staatsanwalt hielt diese im vollen Umfange aus-recht. Der baltische Adelsinfluß habe sich damals zu sehr bemerkbar gemacht, Heinrich von Stryp habe einen neuen Staat gründen wollen: ein Baltensland aus 6 Kantonen einschließlich der Inseln Desel, Dagö usw., wobei ihm eine spätere russische Oberhoheit vorgeschwebt habe. Um das zu erreichen, habe man das Verbot gegen Schweden auf Schweden ausgedehnt „zum Gaudium der ganzen Welt“. Zwar gelang diese Verschwörung nicht, aber eine zweite Verschwörung wäre bald darauf doch auf lettlandischem Gebiet entstanden, eine Gewalttat, die den Sturz der Regierung Umanis zum Ziel gehabt habe.

Die Angeklagten, unter ihnen Needra an der Spitze, hätten versucht, eine Gegenregierung zu bilden, und nachdem ihre Kompromißverhandlungen mit den Beauftragten des Volkswillens gescheitert waren, hätten sie usurpatorisch gehandelt. Gewiß, die Befreiung Rigas von den Bolschewiken könne als ein edles Motiv gelten, aber warum wurde die zum 12. April angelegte Offensive verzögert, warum konnte Balod mit der einzigen lettischen Truppe erst einen Tag nach den Feldgrauen in Riga einziehen? Hierin erblickt der Staatsanwalt auch Verrat. Die deutschen Truppen sollten nicht gehindert werden, zusammen mit den Bolschewiken auch mit den Letten überhaupt abzurechnen. Endlich hätten die Angeklagten den Krieg gegen die Nordarmee und die Esten begonnen. Der Staatsanwalt schloß seine zweistündige Rede mit dem Antrag auf Verurteilung zu lebenslänglichem Zuchthaus.

Die Verteidigung erklärte demgegenüber, es sei keineswegs bewiesen, daß Needra und Genossen sich irgend- wie kompromittiert hätten. Es liege auch nicht der leiseste Hinweis auf Beziehungen Needras zu Stryp vor. Im übrigen habe Needra zu einer Zeit eingegriffen, als nur noch Niederletland dank deutschen Truppen sich zu halten vermochte. Goltz habe schon in Finnland gezeigt, daß er sich ohne Not nicht in fremde Verhältnisse einmische. Needras Beteiligung am „Putsch“ sei nicht erwiesen; im „Putsch“ wäre der Unwille der Landeswehr gegen die Untätigkeit der ohnmächtigen Regierung spontan zum Ausdruck gekommen, besonders da von auswärts kein Schutz zu erwarten war und die Engländer sich entfernt hatten.

Erst als alle Mittel erschöpft waren, habe Needra ein Kabinett gebildet. Den Vormarsch gegen Riga habe er nicht verzögert und an dem weißen Terror, der dort natürlicherweise auf den roten gefolgt wäre, trage er keine Schuld. Ebenso sei Needra an dem späteren Feldzug im Norden schuldlos. Die Verteidigung beantragt volle Freisprechung für Needra und Genossen.

In seinem Schlusswort erklärt Needra unter atemlosem Schweigen des überfüllten Gerichtssaales, er habe schon vor 19 Jahren, nämlich 1905, unter ähnlicher Anklage gestanden, freilich nicht vor Gericht, sondern vor den Besten des Volkes, die für die Revolution gemessen wären. Der jüngst verstorbene Politiker Weinberg und er, Needra, allein hätten es damals gewagt, gegen den Strom zu schwimmen und das Äußerste zu versuchen. Heute gebe die Geschichte ihm, der damals besonnen war, recht. Und wie vor 19, so habe Needra sich auch vor 6 Jahren von den besten Absichten leiten lassen.

Nachdem Wankin und Ansborg auf das Schlusswort verzichtet hatten, entfernten sich die Richter, um nach zwei Stunden das Urteil zu verkünden. Dieses lautet für Needra und Wankin auf 6 Jahre Festungshaft, wovon 3 Jahre durch die Amnestie absorbiert werden. Auch die Untersuchungsshaft wird angerechnet; sie beträgt für Needra 4 Monate, für Wankin 1 Jahr und 2 Monate. Ansborg werden 1½ Jahre Festungshaft diktiert, durch die Untersuchungsshaft sind sie bereits absorbiert.

Ansborg und Needra küßten sich beim Abschied, während das Publikum in erregtem Meinungsaustausch noch einige Zeit in den Gerichtsräumen verharrt, bis die Polizei auf Verlassen des Saales dringt. Im allgemeinen hatte das milde Urteil im ersten Augenblick über-rascht, jedoch bald nahezu allseitige Billigung gefunden. Freilich ist die Zahl derjenigen nicht gering, die

von der Oberinstanz für Needra und Wankin einen völligen Freispruch erwarten, denn beide wollen Berufung einlegen.

Der erste Needraprozess ist abgeschlossen, der zweite wohl bald zu erwarten. Der entscheidende Gerichtshof, die Weltgeschichte, wird erst später ein inappellables Urteil fällen.

Republik Polen.

Der neue Vorsitzende des Obersten Gerichts.

Warschau, 1. Oktober. Der nach dem Tode Nowodworstis verwaiste Posten des ersten Vorsitzenden des Obersten Gerichts wurde dem ehemaligen Abgeordneten der Nationaldemokratie Wladyslaw Seyda, dem ehemaligen Vorsitzenden der Verfassungskommission des Sejm, übertragen. Seyda ist gegenwärtig Vorsitzender des Appellationsgerichts in Posen. Die offizielle Ernennung ist bereits erfolgt.

Direkte Eisenbahnverbindung Warschau-Rom.

Am 30. September d. J. wurde zwischen Warschau und Rom über Kattowitz—Wien—Venedig eine direkte Eisenbahnverbindung (Waggons 1. und 2. Klasse) geschaffen. Der erste Zug ging von Warschau ab am 30. September um 11.40 Uhr vorm., von Rom wird der erste Zug nach Warschau am 2. Oktober d. J. um 2.30 Uhr nachm. abgelassen. Der Zug läuft 48 Stunden.

Das Urteil im Lemberger Hochverratsprozess.

Lemberg, 2. Oktober. PAZ. Gestern wurde vor dem hiesigen Schwurgericht das Urteil im Prozess gegen 10 jugendliche Mitglieder einer kommunistischen Geheimorganisation gefällt, die wegen Geheimhändels und Verbreitung staatsgefährlicher Druckschriften angeklagt waren. Das Urteil lautete auf Zuchthausstrafen von einem bis zu vier Jahren.

Die Entlassung von Eisenbahnern.

Nach einer Meldung der Polnischen Telegraphen-Agentur hat der Eisenbahnminister in Anbetracht des größeren Verkehrs auf den Staatsbahnen die ihm unterstellten Ämter angewiesen, vorläufig die Verminderung der Zahl der Eisenbahner bis auf ein Minimum einzuschränken.

Der Papst ernannte den Pfarrer Antoni Nowak zum Bischof der römisch-katholischen Diözese in Przemyśl.

Deutsches Reich.

Einspruch der Staatsanwaltschaft gegen die Freilassung Hitler's.

Gegen den Beschluß des Landgerichts München, der für Hitler und Kriebel ab 1. Oktober 1924 Bewährungsstrafen bewilligte, die Entscheidung über die Entlassung Dr. Webers aber aussetzte, hat die Staatsanwaltschaft unter Hinweis auf das Verhalten nach der Beurteilung Beschwerde eingelegt. Außerdem erhob sich der bringende Verdacht, daß die Genannten an der Angelegenheit der Mitte des Monats wegen der Zugehörigkeit zu verbotswidrig fortgeführten Organisationen verhaftet seien. Daher beantragte die Staatsanwaltschaft beim Obersten Landesgericht, daß zur Zeit den Verurteilten die Bewährungsstrafen versagt oder wenigstens die Entscheidung über die Bewilligung einer solchen bis zur Klärung der Sachlage in dem anhängigen Verfahren ausgesetzt werde.

Auflösung des Bundes „Oberland“.

Wie amtlich mitgeteilt wird, ist durch eine Verfügung des Ministers des Innern vom 26. September auf Grund des Gesetzes zum Schutze der Republik der Bund „Oberland E. B.“ mit allen seinen Landesleitungen und sonstigen Organisations für das preussische Staatsgebiet aufgelöst und verboten worden. Das Vermögen der aufgelösten Vereinigung wird zugunsten des Reichs beschlagnahmt.

Neue Kirchenwahlen in Preußen.

Nachdem die neue Verfassung für die evangelische Kirche der altpreussischen Union am 1. Oktober d. J. in Kraft getreten ist, sind nunmehr auf Grund dieser Verfassung Neuwahlen für die kirchlichen Gemeindeförderungsvorstände vorzunehmen. Als Wahltag sind, wie der evangelische Pressedienst erfährt, der 24., 25. und 26. Januar 1925 in Aussicht genommen.

Der Pariser „Temps“ meldet, daß der frühere Minister Loucheur zum Botschafter in Berlin ernannt werden soll.

Aus anderen Ländern.

Großer Banksturz in Wien. Castiglioni flüchtig.

Meldungen aus Wien zufolge ist der bekannte Großspekulant Castiglioni spurlos verschwunden, ebenso seine Hauptdirektoren Goldstein und Neumann. Dieses Verschwinden steht offensichtlich im engsten Zusammenhang mit der Untersuchung des Wiener Landgerichts gegen die zusammengebrochene Depositenbank Castiglioni's. Der Untersuchungsrichter hat einen Haftbefehl gegen Direktor Neumann von der Depositenbank erlassen, der aber wegen des plötzlichen Verschwindens Neumanns bis zur Stunde noch nicht ausgeführt werden konnte. Gegen Castiglioni ist ein Vorführungsbeehl ergangen.

In der vorigen Woche sind bei dem Untersuchungsrichter die Castiglioni-Akten zum Teil verschwunden. Gleichzeitig wird gemeldet, daß die Export- und Industriebank Castiglioni's sich in Zahlungsschwierigkeiten befinde. Man nimmt an, daß sie ihre Zahlungen einstellen wird.

Mekka erobert?

Nachrichten aus Kairo und Alexandria melden die Eroberung Mekkas, der heiligen Stadt der Araber, durch die aufständischen Wahabiten.

Wie der diplomatische Berichtstatter des „Daily Telegraph“ erfährt, liegt zur Stunde noch keine Bestätigung dieser Nachricht vor. Die letzten in London angelangten Berichte schildern Mekka jedoch als eine Stadt der Panik und Verzweiflung. Die Regierungssämter seien alle geschlossen worden. Die Familie des Königs Hussein, alle führenden Notabeln und ein beträchtlicher Teil der Bevölkerung sei nach Jeddah, der Hafenstadt Mekkas, geflohen, nur der König und das Militär seien in der heiligen Stadt geblieben. Man erwartet eine schwere Schlacht vor den Mauern von Mekka.

Die Aufständischen sind der Stamm der Wahabiten in Innerarabien. Sie stehen schon seit Monaten auf dem Kriegsfuß gegen den Emir Hussein, der schon unter dem Schutz Englands zum König des Jedschas (Arabien) hat anzusetzen lassen. Die Eroberung der heiligen Stadt Mekka durch die Wahabiten würde der Macht Husseins einen sehr schweren Schlag versetzen.

General Budjenny verwundet.

Einer Meldung aus Konstantinopel zufolge soll der russische Reitergeneral Budjenny in Georgien beim Einsteigen in sein Auto von einem georgianischen Bauern durch Revolvergeschüsse schwer verwundet worden sein.

Bommerellen.

2. Oktober.

Grudenz (Grudziadz).

* Meisterjubiläum. Herr St. Grabowski, der langjährige Obermeister der Bäckerinnung Grudenz, begeht am 2. Oktober sein 50jähriges Meisterjubiläum.

* Die neue Handelsschule wurde am Dienstag früh feierlich eröffnet. Um 9.30 Uhr fand in der katholischen Pfarrkirche eine Messe statt.

A. Von der Weichsel. Auch Montag war der Stromverkehr recht lebhaft. Der Dampfer „Stanislaus Konarski“ kam mit einem Kahn im Schlepptau stromab und legte am Ladeufer unterhalb des Fährhauses an.

* Der Mittwoch-Morgenmarkt war wieder gut besetzt. Besonders Obst und Gemüse waren stark vertreten. Inapp waren dagegen Kartoffeln. Es wurden folgende Preise gezahlt: Butter 2,00-2,30, Eier 2,20-2,50, Kartoffeln 2,75 bis 4,00.

Der Mittwoch-Schweinemarkt war weniger stark besetzt. Für das Paar Absackerfelle zahlte man 10-12 Blot.

A. Sandgewinnung aus der Weichsel. In früheren Sommern war der Weichselwasserstand längere Zeit sehr niedrig, und es traten dann aus dem Strom viele Sandbänke hervor.

* Kinoverbot für Gymnasialisten. Die Direktion des Mathematisch-naturwissenschaftlichen Gymnasiums macht die Eltern umf. darauf aufmerksam, daß es den Schülern der Anstalt nicht erlaubt ist, Kinovorstellungen zu besuchen.

* Kinoverbot für Gymnasialisten. Die Direktion des Mathematisch-naturwissenschaftlichen Gymnasiums macht die Eltern umf. darauf aufmerksam, daß es den Schülern der Anstalt nicht erlaubt ist, Kinovorstellungen zu besuchen.

* Kinoverbot für Gymnasialisten. Die Direktion des Mathematisch-naturwissenschaftlichen Gymnasiums macht die Eltern umf. darauf aufmerksam, daß es den Schülern der Anstalt nicht erlaubt ist, Kinovorstellungen zu besuchen.

* Durch Überfahren schwer verletzt. Dienstag vor-mittag wurde in der Chelmińska (Culmerstraße) der Arbeiter Leopold Szomskor von einem Bierwagen der Brauerei Kunterkätzyn überfahren und schwer verletzt.

Thorn (Torun).

* Ein Demonstrationsszug von etwa 1500 bis 2000 Personen, Männern und Frauen, bewegte sich Mittwoch in den Mittagsstunden durch die Hauptstraßen der Stadt.

* Von der Weichsel. Mittwoch früh zeigte der Pegel hier einen Wasserstand von 0,72 Meter über Normal.

* Wieder zwei Automobilunfälle. Nachdem erst vor kurzem der Thorer Photograph Spychalski mit seinem Automobil verunglückte, sind Montag wiederum zwei Unfälle vorgekommen.

* Wenn man Pech haben soll. Der hier erscheinende „Cyprek Pomorski“ bemüht sich, die Wohnungsnot zu mildern. Leider passieren ihm dabei die größten Mißgeschicke.

* Koniz (Chojnice), 1. Oktober. Als man vor einigen Tagen im linken Seitenschiff der hiesigen Pfarrkirche an einer Stelle einen Gerüstbaum aufstellen wollte, zu welchem Zwecke ein Arbeiter die Planken entfernen wollte, fiel demselben der dumpe Tod auf, der beim Verklappen der Planken zu vernehmen war.

Gewölbe hinabführte. In diesem Gewölbe, welches wohl seit hundert Jahren dem Tageslicht verborgen war, fand man einige menschliche Gebeine und Skelette, einen kleinen leeren Sarg und einige Überreste von anderen Särgen.

et. Tüchel (Tuchola), 30. September. Der Besuch des Staatspräsidenten scheint nun doch Früchte zu zeitigen. Unter anderem wurde damals auch das Braunkohlenwerk „Olgagrube“ und das dieses umgebende Gelände — Größe 180 Morgen — eingehend besichtigt.

Das Tabakmonopol in Polen. Das bekanntlich seit dem 1. August d. J. für das ganze Gebiet der Republik in Kraft gesetzt worden ist, weist dem Staate recht ansehnliche Einnahmen ab, die bisher von Monat zu Monat erheblich zugenommen und den Vorratsschatz bei weitem überfüllen haben.

Thorn.

1 Lehrmädchen für sofort sucht. Dslar Stephan, Szerota 16.

Wegen Anschaffung einer Automobils habe ich einen 4-6 pferdig. Göpel mit Nierenhebe zu verkaufen.

3-4 Zim.-Wohnung mit Küche, möbliert, mögl. abgetrennt, per sofort gesucht. Angebote an Dr. v. Bergem, Deutsch. Konsulat Torun.

Pianos Boggs & Boigt, Berlin empfiehl. Zenon Nowalewski, Torun, Nowy Rynek 16/17, Telefon 392, 20241.

Wir liefern zu günstigsten Preisen u. Zahlungsbedingungen: Düngemittel Futtermittel Kohlen.

Wir kaufen: Landesprodukte jeder Art Wolle. Laengner & Illgner, Torun, Chelmińska 17, I. Telefon Büro 111, 139, Lager 639, 21305

Anzeigen jeder Art wie Geschäftsanzeigen, Familienanzeigen, Käufe, Verkäufe, Wohnungs- u. Geluche, Stellenanzeigen, Vereins- u. Nachrichten, Veranstaltungen von Konzerten, Vorträgen usw. gehören in die „Deutsche Rundschau“ die in allen deutschen Familien des Stadt- und Landkreises Thorn gelesen wird.

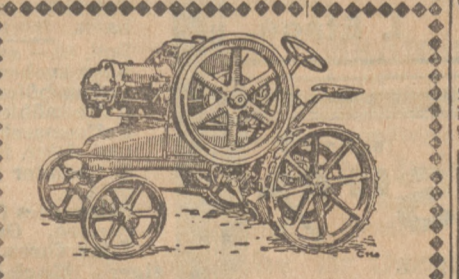
Für Radio-Amateure empfehle: Brona, G. u. C., Das Radio-Bastelbuch, Scheider, J., Rundfunk-Praktikum, Günther-Fuchs, Radio-Amateur.

Der Unterstützungsverein „Humanitas“ Torun, veranstaltet am Sonntag, den 4. Oktober 1924, abens 7 1/2 Uhr, im Deutschen Heim ein Großes Wohltätigkeits-Fest

unter gütiger Mitwirkung des Gesangsvereins „Liederreunde“ und von Mitgliedern der „Deutschen Bühne“. Konzert, Gesangs-Vorträge, Theater, Verlosungen, gemütl. Beisammensein und Tanz.

Grudenz.

Speise- u. Fabrikartoffeln läuft in größeren Mengen zur sofortigen u. späteren Lieferung. A. Kowalski, Getreide- und Kartoffel-Großhandlung, Grudziadz, Tel. 368-369.



LANZ-BULLDOG ROHOEL-MOTOR Zieht Lasten, drischt, schrotet, pflügt. Betriebskosten pro Tag ca. 2-3 Zl. Hodam & Ressler, Grudziadz, Maschinenfabrik, Tel. 495.

Deutsche Bühne Grudziadz. Für unsere Aufführungen geben wir feste Plätze aus, die bis zu 5 Tagen vor jeder Aufführung zurückgelegt werden.

Gebrauchter, gut erhaltener Dampf-Dreschfab 60", mit Stroh-Elevator, offeriert billigt. L. Heyme, Grudziadz, ulica Awiatowa 4, 21429

Franz Großfuß
Lise-Lotte Großfuß
 geb. Desterle
 Vermählte
 21442
 Chelmza, den 28. September 1924.

Bei unterm Scheiden aus Bromberg lagen wir allen Verwandten, Freunden u. Bekannten ein herzlich
Lebewohl.
 Kurt Krüger u. Frau u. Tochter Hildegard.
Musik.
 Nehme wieder selbst. Musikbestellungen zu Vereinsfestlichkeiten Hochzeits- u. Trauermusik entgeg. Modern. u. g. Musik garantiert. Mäßige Preise. 15577
 A. Range, Sw. Janina (Johannisstr.) 14.

Seute Nacht verstarb nach kurzem, schweren Leiden mein innigstgeliebter Mann, mein einzig guter Vater,

Herr Siegmund Möller

Namens aller tieftrauernden Hinterbliebenen
Gertrud Möller geb. Cohnfeld
Lotte Möller.

Bydgoszcz, den 2. Oktober 1924. 21449
 Tag und Stunde der Beerdigung wird noch bekanntgegeben.

Gestern früh 5 Uhr entschlief nach langem, mit Gebuld ertragenem Leiden unsere liebe Schwägerin und Tante, Fräulein

Florentine Gollnick

im 80. Lebensjahre.
 Weißfelde, den 2. Oktober 1924. 11608
Familie Arndt.
 Die Beerdigung findet am Sonnabend, den 4. Oktober, nachmittags 4 Uhr, vom Trauerhause aus statt.

Bedenket Eurer Toten!

Um es in der Zeit der schweren Wirtschaftskrise zu ermöglichen, daß ein Jeder seinen Verstorbenen einen Grabstein setzen lassen kann, gibt die seit über 26 Jahren am hiesigen Orte wegen ihrer haltbaren, sauberen, billigen Arbeit weit bekannte Steinwarenfabrik des Steinmetzmeisters G. Wodias, Dworcowa 79, zufolge billigen Einkaufs und einer ganz besonders praktischen Arbeitsweise, Grabmale und Grabumfassungen aus bestem Material gefertigt zu sehr niedrigen Preisen ab. Genaue Beachtung der Firma u. Hausnummer 79 bürgt für schnelle und beste Bedienung.
 Telefon 651.

Städtalt

eingetroffen.
August Appelt,
 Naruszewicza 5.
 Telefon 109. 21436
 Neu- u. Umarbeitg. von **Damenhüten** modern u. preisw. 6-53
 Dole, Jasna 8, 1, r. 21272



OTTO SCHREITTER
 Bydgoszcz, Gdańska 164.
 Die beste Einkaufsquelle!
 Kein Laden. I. Etage.

Telefon 1181
„UNITAS“
 Spółka węglowa z ogr. odpow.
Skład Bydgoszcz
 ulica Chodkiewicza 19
 offeriert
Oberschlesische Kohlen
 aus eigenen Gruben. 21251

Fabrikneue, auch gebrauchte Bonbon-Maschinen

- 5 Walzenbäcke, Handbetrieb, 15 Paar Walzen, 127x52 mm.
- 1 Plastikpresse, Fußbetrieb.
- 1 Maschine für nahtlose Bonbon.
- 2 Gießplatten, 160x80x4 cm.
- 2 Karamelgitter.
- 3 Rollapparate.
- 20 Pralinen-Gummiplatten.
- 1 Rockhackmaschine.
- 1 Boltienmaschine.
- 1 Kupferkessel- u. Gießpfannen.
- 1 Vakuumapparat „Primissa“, Fabr. Rost & Co.
- 1 Tabliermaschine, Fabr. Lehmann, mit Kupferboden und Schaufeln.
- 1 Tablierplatte, 125x100 cm auf Eisenbock.

1 komplette **Bonbonfabrik-Einrichtung** mit Arbeitsflächen, eingebauten Elektromotoren 220 Volt, Gleichstrom. Fester Preis Doll. 2200.—

Schokolade-Maschinen

- 1 Melangör, 1400 mm φ. Fabr. Lehmann, mit 2 festen Läufern.
- 1 Melangör, 1400 mm φ. Fabr. Lehmann, mit 2 abhebbaren Läufern und Schutzhaube.
- 1 Melangör, 1000 mm φ. Fabr. Lehmann, mit 1 Läufer (Temperier-Maschine).
- 1 Eintafel-Maschine, Fabr. Lehmann für flüssige Masse.
- 1 Eintafel-Maschine, Fabr. Lehmann für feste Massen mit Nachstopfvorrichtung.
- 2 Dreiwälzenwerke, Fabr. „Macro“, fabrikneu, mit Porphyrrwalzen, 520x230 mm.
- 1 Dreiwälze, 320x180 mm, fabrikneu.
- 1 Formen- u. Putzmaschine, Fabr. Lehmann.
- 1 Misch- und Knetmaschine, Fabr. Werner & Pfeiderer, 18 kg, Dampfmanntel, Schutzdeckel, Doppelschneid-System.
- 1 Puderzucker-Mühle, Fabr. Franke mit unterrebaubtem Siehter.

Keks-Maschinen u. Backöfen

- 1 Ausstechmaschine, Fabr. Scheffuß mit 7 Ausstechern f. Honigkuchen u. Keks, Ausstechbreite 40 cm ca..
- 1 Ausstechmaschine, Fabr. Panger, mit 1 Mazzen-Ausstecher f. amerlk. Mazzen. 1 Keks-Ausstecher.
- 1 Teig-Vorwalzwerk, fabrikneu, Fabrikat G. & K., mit Friktionsantrieb, „1 Mann“ Bedienung.
- 1 Teig-Vorwalze, Fabr. Kipper, mit Vor- und Rückwärtsgang, Walzen 40x10 cm.
- 1 Knet- u. Mischmaschine, Fabr. Boldt, Doppelschneid-Universal-System, 400 kg Nutzinhalt, Schutzdeckel, Friktionsantrieb, Kippung maschinell.
- 1 Knet- u. Mischmaschine, Fabr. Seemann, fabrikneu, 80 kg Nutzinhalt, Doppelschneid-Universal-System, Schutzdeckel, Friktionsantrieb, Spindelkippung.
- 1 Knet- u. Mischmaschine, Fabr. Kipper, mit Brechensatz, ca. 80-100 kg Inhalt, Vor- u. Rückwärtsgang, Schutzdeckel, Hand-Kippung.
- 1 Knet- u. Mischmaschine, 50 kg Inhalt, mit Kipptrag.
- 1 Dampf-Backofen, Fabr. Werner & Pfeiderer, m. 2 ausziehbar, Herden à 325x162 cm Backfläche (wird unter Neu-Garantie aufgebaut), div. Dampf-Einschieß-Backöfen, „Fortschritt“, eig. Fabrikat, 2- u. 3 herdig, in jed. Größe sofort lieferbar. Englische-Backöfen, „Gdańsk“, eigenes Fabrikat, auch gebrauchte von Doll. 250.— an
- div. Gewürzmühlen, Sieb- u. Sack-Ausklappmaschinen.

Konditorei- u. Kaffee (Café)

- 20 Anschlag- und Rührmaschinen, fabrikneu, auch gebrauchte, neueste Modelle, 1- u. 2kessel., Fabr.: Herbst, Necke, Gechter & Kühne, Schmidt & Co.
- 5 Anschlag- und Rührmaschinen, „Condi“, mit angebautem Elektromotor 1/2, 1/3, 1/4 P.S., sehr preiswert! Doll. 150.—, platzsparend!
- 5 Knet-Misch-Maschinen.
- 4 Marzipan-Anwirkmaschinen, 6, 18, 40, 80 kg Inhalt, Fabr.: Seemann, Werner & Pfeiderer.
- 20 Apfel-Schälmaschinen, „Blitz“ Doll. 4.—, 5.—.
- 10 Apfel-Schälmaschinen, m. Scheibenschneider und Kern-Ausstoßer Doll. 10.—.
- 5 Apfel-Schälmaschinen, m. Scheibenschneider und Kern-Ausstoßer Doll. 15.—.
- 5 Apfel-Schälmaschinen, groß, für Kraft- und Handbetrieb.
- 20 Pflaumentkerner- u. Tellmasch. 1 nur entkernend, Frucht bleibt ganz, 2 entkernend und in 2, 4, 6 Teile teilend.
- 5 Kirschentkerner-Maschinen.
- 10 Mohnmühlen für Hand- u. Kraftbetrieb von Doll. 13.— ab.
- Reibmaschinen mit 6 Scheiben, 32 x 42 x 4.
- Teigteilmaschinen, Fabr. Eberhardt, fabrikneu, vorzollt von Doll. 80.— an.
- Baumkuchenapparate, Gasherde, Abflämmöfen, Kaffeemühlen, m. u. ohn. Vorbrech. Kaffeemaschinen für Herd-, Gas- und elektr. Heizung, Kaffeefilter mit Filterpapier, alle Größen, Bainmaries (Wärmapparate), Formen, Geräte, Backbleche, Trinkröhren.

eigene **Backöfen-Fabrikation** Dampf-Backöfen, — Englische Backöfen, „Zwickauer“, Gas- u. transportable Backöfen.
Bäckerei- und Brotfabrik-Maschinen- und Backöfen in großer Auswahl stets am Lager!
FRANZ MIGGE, DANZIG, Messe-Ausstellung nur Engländer Dam m 15. Telegr.-Adresse: Maschinemigge. Tel. 1404. 21423

Offene Stellen

Dom. Nowe (Gut Neuenburg Wpr.) sucht ab 15. 10. oder 1. 11. 24 verheir. 21432
Wirtschafter
 oder Hofverwalter mit guten Empfehlungen. Beherrschung der polnischen Sprache in Wort u. Schrift Bedingung.

Selbständiger Fleischergehilfe
 tüchtiger, zuverlässiger **Wurstmacher** von sogleich evtl. später gesucht 11520
Jan Spichalski, Koronowo.

Kontorist(in)
 der poln. u. deutschen Sprache in Wort und Schrift mächtig, sowie firm in Stenographie und Schreibmaschine, gesucht. Ausdrückliche Offerten mit Gehaltsangaben u. Zeugnisabschriften erbeten an **C. J. Lągowski i Sta.,** Bydgoszcz, Dworcowa Nr. 34/36. 21445 Telefon 1273.

Molkereimeister
 sowie einen jüngeren **Pferdekuh** von sof. gef. **Molkerei Brapa,** Melb. bei Puchalski, Jactowstiego 20. 21448

Tüchtiger Buchbinder
 evtl. mit Lütenfabrikation vertraut, kann sich melden. Meldung sind zu richten an die **Briefener Zeitung,** G. m. b. H. 21437
Wabreżno, Pomorze.

1 Buchbinder
 stellt v. sofort ein 21433
„Dirhauer Zeitung“
Trebn.

Suche zu sofortigem **Eintritt** ob. später verheirateten, erfahrenen **Gutsdiener** der mit allen einschlägig. Arbeiten vertraut ist. Bewerbungen mit Gehaltsansprüchen an **Dom. Kózanowo,** poczta Rulowo pow. Toruń. 21292

Freiungehilfe ver- lang **Ed. Weinkauf,** 11491
 Plac Poznański 14.

Tischler, Stellmacher, Ladierer
 find. dauernde Arbeit. **Richard N. Schmidtke,** L. 3 o. p. 2143
Bydg.-Szretern.
 Ledigen 11495

Melter
 der zuverlässig selbst arbeiten kann, sucht zum sofortigen Eintritt **M. Stupin, Chojnice,** Schloßauer Chaussee.

Suche von sofort **ledigen** 21441
Schweizer.

Alettle, Hazy- lowo, p. Chojnice.

1 Lehrling verlangt sofort **Emil Richter,** Sattlermeister 11561
Zbożowy Rnnet 3.

Laufburche sofort gesucht **A. Dittmann,** L. 3 o. p. **Dworcowa Nr. 6.**

Gesucht zu baldmöglichstem **Eintritt**, wegen Verheiratung der bisherigen, erfahrene, ev. **Guts-Geheimrätin** möglichst mit etwas polnisch. Kenntnissen. Bewerbungen mit Gehaltsansprüchen bitte einzureichen. Desgl. wird eine **Gärtnerin** gesucht. Off. u. D. 21284 an die **Geht. d. Ztg.**

Kontoristin mit Schreibmaschine u. Stenographie sow. mögl. beider Landessprachen in Wort und Schrift mächtig, v. Selbständiger Rationalität ab sofort gesucht. 2135
Schleisener, **Weje Mickiewicza 4.**

Einfamilien- haus m. Garten, ruhige, sehr gute Lage Brombergs, baldigt beziehbar, sof. Barauszahl., v. Selbständiger gef. Ausführl. Angeb. unt. B. 11593 a. d. Geschäftsst. d. Z.

Wichtig! Auswanderer! 131 Morq. 1/2 Weizen und Aleeobden, 14 pa. Weilen mit Torf am Gehöft, Wohnhausneu, 7 Zimmer, 4 Pferde, 2 Fohlen, 13 Rinder, Schafe, Schweine usw., alle Maschinen für 35000 M. veräußlich. Bahnstation 3 km. 21420 **Bej. C. Brod, Neuhoff** bei Neuguth, Kreis Schlochau, Deutschland

Wichtig! Landwirte! 2 neue Arbeitswagen 3 u. 2 1/2, 3. vert. ober gegen Kartoffeln und etwas Getreide für Winterbedarf einzu-tauschen. Dasselbst sind 2 Schraubstöße zu ver-kauf. As. Stornpa (Schwedenbergstr.) 94. 11582

1 Kasten-Wagen und 1 star. **Federwagen** gut erh., verl. **Schauer,** Czajkówo (Jägerhof), Wyrzyska 3. 11583

150 Zentner Speisemehel hat zu verkaufen 21412
Kerber, **Tryl, poczta Nowe,** Telefon 30.

2 Rachelöfen verl. **Ed. Rüdentalfe,** **Ralko.** 11592

Grudeofen und deutsche **Lektüre** (Schiller, Goethe usw.) zu verl. **Lewandowski,** **Gdańska 54, Gth., 11.**

Wichtig! Appartans und Holzstufen in größeren Mengen zu verkaufen 11590
Roman Lewandowski, **Gdańska 8.**

Jüngerer Schüler findet gute, liebevolle **Pension** m. gewissenhaftig. d. Schularbeiten. Wo? jagt d. Geschäftsstelle diej. Zeitg. 11592

Wichtig! Auswanderer! 131 Morq. 1/2 Weizen und Aleeobden, 14 pa. Weilen mit Torf am Gehöft, Wohnhausneu, 7 Zimmer, 4 Pferde, 2 Fohlen, 13 Rinder, Schafe, Schweine usw., alle Maschinen für 35000 M. veräußlich. Bahnstation 3 km. 21420 **Bej. C. Brod, Neuhoff** bei Neuguth, Kreis Schlochau, Deutschland

Wichtig! Auswanderer! 131 Morq. 1/2 Weizen und Aleeobden, 14 pa. Weilen mit Torf am Gehöft, Wohnhausneu, 7 Zimmer, 4 Pferde, 2 Fohlen, 13 Rinder, Schafe, Schweine usw., alle Maschinen für 35000 M. veräußlich. Bahnstation 3 km. 21420 **Bej. C. Brod, Neuhoff** bei Neuguth, Kreis Schlochau, Deutschland

Gut erhaltenen
Bony-Wagen

kaufen 11507
Breuz & Wolff,
 Dworcowa 47.

Industrie-Kartoffeln

gelblich, kauft zu höchsten Preisen gegen sofortige Kasse
Bernhard Schlage,
 Danzig-Langfuhr. — Telefon 7022.

200 000 Mauersteine
 frei Station **Asiaki,** **Pommerellen, abzug.**
Ziegelei Asiaki.

Zentifimalwage
 gebr., für 300 Zentner, 7 m lang, zu kaufen gesucht. Offert. unter B. 21395 an die **Geht. d. Zeitung.**

Handwerkzeug
 gebraucht, f. Schmiede und Stellmacherei zu kaufen gesucht. 21334
W. Rod & Söhne, **Gdańska 56.**

Zeitungspapier
 kauft ständig 21375
W. Arstfi, Wdgoszcz.

Ries
 kauft ab Grube Bydg. 3. **Wiedemann,** **Dachpappenfabrik,** **Bydg., Grudziadzka 8.** Tel. 32. 21418

Wohnungen
4-Zimmer-Wohnung zu mieten gef., direkt v. Hauswirt. Off. unt. B. 11585 a. d. **Geht. d. Z.**

3-4-Zimmer-Wohnung
 per bald oder später gesucht. Miete kann auf 1 Jahr im voraus bezahlt werden. Reno- vierung wird übernom- men. **Geht. Off. u. B. 11419 a. d. **Geht. d. Z.****

3-Zimmer-Wohn.
 sucht per sofort **Max Roth,** 11784
ul. Nordcegie 7/10.

2-Zimmer-Wohnung
 m. viel Nebengel. ge- gleiche od. größere zu tauschen gesucht. 11565
Poroff, Danzigerstr. 35.

2 unmöbl. Zimmer
 m. separ. Eingang 1 Z., sofort zu verm. Off. u. B. 11550 an die **Geht. d. Z.**

Leeres Zimmer, ptr., sofort gesucht. Off. u. B. 11605 a. d. **Geht. d. Z.**

Laden
 für ein feint. Spezial- gesch., in Bresthstr. sofort gesucht. Off. erb. u. B. 11599 a. d. **Geht. d. Z.**

Pferdeställe und Remisen
 vermietet sofort 11523
Otto Wiele, **ulica Grodzka 24.**

Große Kellerräume find abzugeben.
Garbary 19, Kor- geschäft. 11522

Möbl. Zimmer
Kaufmann sucht per 15. 10. 24 ein bis zwei **möblierte Zimmer** mögl. Nähe Bahnhof, od. Plac Biaostowski. Off. erb. u. B. 11554 a. d. **Geht. d. Z.**

Möbl. Zimmer evtl. mit Peni., von Herrn 1. 15. Okt. gef. Off. u. B. 11598 a. d. **Geht. d. Z.**

Bej. Jrl. 1. ein ruhig., möbl. Zimmer von so- fort, a. liebt. b. eing. Dame. Off. u. B. 11600 a. d. **Geht. d. Zeitg.**

Möbl. Zimmer m. voll. Peni. an solch. besseren Herrn v. so- fort vermieten 11570
Eniadeck 47, 11, 1.

Pensionen
 Jüngerer Schüler findet gute, liebevolle **Pension** m. gewissenhaftig. d. Schularbeiten. Wo? jagt d. Geschäftsstelle diej. Zeitg. 11592

Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unseren Mitarbeitern wird strengste Pünktlichkeit zugesichert.

Bromberg, 2. Oktober.

§ Verlegung der Kirchlichen Woche. Auf einen Wunsch der Kirchengemeinde Kafel ist die diesjährige Kirchliche Woche um 8 Tage verschoben worden und soll nunmehr endgültig in den Tagen vom 10.—13. November in Kafel stattfinden. Die Frage der Ausgestaltung des evangelischen Gottesdienstes, über die vor allem nicht geistliche Gemeindeglieder berichten werden, beschäftigt schon jetzt in Predigten, Gemeindeabenden, Sitzungen der kirchlichen Körperschaften und der kirchlichen Vereine die evangelischen Gemeinden.

§ Neue Liquidierungen. Laut „Monitor Polski“ Nr. 223 sind zur Liquidierung bestimmt: Grundstück und Schlosserwerkstatt in Friedheim (Wiatkoczo), Kreis Wirsa, Besitzer Friedrich Rohde und dessen Ehefrau geb. Schulz; Zementfabrik in Brokowie, Kreis Wirsa, Besitzer Michael Krüger.

§ Zur Hebung der „Volkswirtschaft“ in Polen ist am 31. Juli d. J. ein Gesetz erlassen worden, das soeben in Nr. 80 des „Dziennik Ustaw“ zur Veröffentlichung gelangt. Dier-nach versteht man unter „Volkswirtschaft“ die Herstellung von Gebrauchsgüter- und Luxusgegenständen ethnischen Charakters, die aus eigenen oder gekauften Rohstoffen in eigenen Werkstätten und nur mit Hilfe von Familienmitgliedern oder Tagelöhnern angefertigt werden. Unter dieses Gesetz fällt auch die Hausindustrie. Der polnische Staat wird innerhalb 5 Jahren Kredite zu nur 6 Prozent jährlich zur Verfügung stellen, und zwar im ersten Jahre in der Gesamthöhe von 100 000 Zloty, in den nächsten je 2 Jahren 50 000 Zloty mehr. Außerdem werden in den nächsten 5 Jahren 10 000 Zloty jährlich an Unterstufungen gewährt, die vom Handelsministerium verteilt werden.

§ Rekruteneinzählung des Jahres 1903. Vom 1. bis zum 7. Oktober d. J. werden die Rekruten auf Grund ihnen zugegangener oder noch zugehender Bestimmungsbefehle einbezogen. Diejenigen, die keine derartigen Bestimmungsbefehle erhalten, werden entweder vom 1. bis 7. April 1925 einbezogen oder als überzählig angesehen und müssen nur eine vierwöchige Übung mitmachen. Auskunft über den Einberufungsstermin erteilen die Kommissariate.

§ Erhöhte Valutagrenze für polnische Besucher der Danziger Messe. Das Finanzdepartement in Warschau hat, wie das Messamt mitteilt, genehmigt, daß alle polnischen Besucher der Danziger Messe, die sich beim Grenzübergang durch einen Messeausweis legitimieren, 1500 Zloty in Danzig einführen dürfen.

§ Verordnung über Radio. Wie die „Agen. Wschod.“ meldet, tritt jetzt die Generalpostdirektion, nachdem sie die Gutachten der einzelnen Ministerien eingeholt hat, an die Redaktion der Verordnung über die Radiotelegraphie und -Telephonie heran. Die Verordnung wird in nächster Zeit dem Ministerrat zugehen und wahrscheinlich in der ersten Hälfte des Oktober veröffentlicht werden.

§ Ein Radwettbewerb veranstaltete, wie uns nachträglich berichtet wird, am letzten Sonntag der „Radfahrerverein Bydgoszcz (C. V.)“ und es beteiligte sich daran auch der Radfahrerverein Mogilno und die Radfahrerteilung Sokol V. Ausgefahren wurden sechs Rennen auf der Forderer Chaussee: Größtensprengen über 10 Kilometer, Hauptrennen (20 km), Damenrennen (8 km), Seniorenrennen (6 km) und noch zwei weitere Rennen über 15 bzw. 8 km. Die erzielten Fahrzeiten bei allen Rennen konnten als sehr gut anerkannt werden, zumal die Wegeverhältnisse schwierig waren, namentlich auch infolge des Dauerregens am Sonntagabend.

Bereine, Veranstaltungen etc.

Pädagogischer Verein. Am 3. d. M., nachmittags 4 Uhr, bei Kleinert, Dofe, Verteilung! (11594)

Heute, Donnerstag, gastiert im Stadttheater Warschauer größter Operettenstern, die hervorragende Sängerin und Darstellerin **Lucyna Mejszal.** Im großen und reichen Programm Szenen aus den Operetten **Wajadero, Frasquita,** Die geliebte Frau, **Wieder, Modetänze.** — Beginn 8 Uhr. — Es sind nur noch sehr wenig Karten zu haben. — Kasseneröffnung um 5 Uhr ab. (21450)

Ballett der „Warschauer Großen Oper“ im Stadttheater. Am Sonnabend, den 4. Oktober, einmaliges Gastspiel des gesamten Balletts — 86 Personen — der Warschauer Großen Oper unter der Leitung des hervorragenden und weltbekannten Ballettmeisters der Warschauer Oper, sowie russischer und amerikanischer Bühnen, **Piotr Baitsch,** und Mithilfe der vorzüglichsten Primaballerina **Irena Szymanska** und 20 Tänzerinnen und 14 Tänzer. Im erstklassigen Programm **Opfentänze, Charaktertänze, Nationaltänze, Chopiniana, Klav. St. Musik von Chopin, Scherzefade, Drama aus dem Leben der Hindus, Musik von Rymski-Korsakow, große Ballettszene aus der Oper Faust-Gounod, große Ballettszene aus „Van Ewardowski“ von Rozewicki, Ballett „Aus dem Leben der Toreros“, Spanisches Ballett, Fanzavision, große Ballettszene, Musik von Liszt usw. — Prachtvolle Kostüme aus den Werkstätten der Warschauer Großen Oper. Orchesterbegleitung: **Dir. Kapellmeister Mari. Rudnicki** von der Warschauer Oper. Beginn 8 Uhr. Ein sehr großer Teil der Eintrittskarten ist schon bestellt. Karten von 1—10 Zloty. — Theaterkasse von 10—1 und 5—8 Uhr. — Telefon 1133. (21451)**

*** Krotoschin (Krotoszyn), 1. Oktober.** Hier war die Frau eines Gewerbetreibenden zu 3 1/2 Monaten Gefängnis verurteilt worden. Da sie nicht das Verlangen verspürte, die Strafe persönlich abzuhängen, bewog sie eine andere Frau aus Krotoschin für sie als Stellvertreterin einzuspringen und stellte ihr dafür eine Entschädigung von 300 Z in Aussicht. Der Handel wurde perfekt, die Stellvertreterin wanderte ins Gefängnis und brumnte die 3 1/2 Monate ab. Als sie nun aber nach Verhängung der Strafe die ausbedungene Entschädigung forderte, verweigerte die Frau des Gewerbetreibenden die Zahlung. Kurz entschlossen zeigte nun die Stellvertreterin die Sache bei der Staatsanwaltschaft in Dittrow an, und so kam sie ans Tageslicht. — Einen schrecklichen Tod fand hier der 60 Jahre alte Zahntechniker **Szostak** beim Kochen einer Kartoffelmasse. Als er auf die verbösende Flamme des Spirituskochers **Spiritus** nachfüllte, explodierte die Flasche und Szostak stand sofort über und über in Flammen. Seine ihm zu Hilfe eilende Ehefrau erlitt ebenfalls schwere Brandwunden. Szostak ist nach qualvollem Leiden gestorben.

Aus der Freistadt Danzig.

*** Danzig, 1. Oktober.** Ein Großfeuer hat gestern Abend die **Hansa-Sägewerke** zumteil vernichtet. Die Schneidemühle mit dem anstoßenden Kessel- und Maschinenraum ist mit allen darin befindlichen Sägegattern und Maschinen ein Raub der Flammen geworden. An Holz sind nur die unmittelbar an dem Sägewerk liegenden Stapel von Abfallholz verbrannt, während es gelang, die zahlreichen Kuchholzstapel zu schützen. Was die Entstehungsursache anbetrifft, so deuten verschiedene verdächtige Umstände auf **W i l l i g e B r a n d s t i f t u n g** hin. Inmitten der Kuchholzstapel, an einer vor Flugfeuer geschützten Stelle züngelte nämlich plötzlich eine Flamme empor, und beim Nachsehen stellte sich heraus, daß auf einem Brett des Stapels ein mit Petroleum getränkter Sack lag, der eben anfangen zu brennen, aber schnell gelöscht werden konnte. Übrigens war das Sägewerk bereits mehrere Wochen außer Betrieb.

Handels-Rundschau.

Polens Einnahmen aus Monopolen und staatlichen Abgaben betragen in den ersten acht Monaten des laufenden Jahres 676 Millionen Zloty (gegenüber 288 Millionen Zloty in der gleichen Zeit des Vorjahres). Die diesjährigen Einnahmen belaufen sich bis zum 1. September auf 63 Prozent des Voranschlags für das ganze Jahr, während sie theoretisch 66,6 Prozent ausmachen müßten. Der Rückstand erklärt sich aus verebentlichen Zahlungsausschreibungen und Erleichterungen, die gewissen Industriezweigen, wie auch der Landwirtschaft in den von Miererten betroffenen Gebieten gewährt wurden. Besonders stark waren die Einnahmen an Verbrauchsabgaben, d. h. der Spirituskocher mit 78,6 Prozent des Jahresplans, der Zundersteuer mit 79,2 Prozent. Die Ausfuhrzölle erreichten sogar 104, und die Monopoleinnahmen 111,9 Prozent des Voranschlags. Bedeutend schwächer sind die direkten öffentlichen Steuern eingegangen.

Der Export von litauischem Sommergetreide, insbesondere von Gerste und Hafer, wird nach einer Meldung des Kommer „Echo“ von dem Landwirtschaftlichen Verband in bedeutendem Umfang beabsichtigt. In Memel sollen zu diesem Zweck bereits große Lager für das aufgetaufte Getreide vorbereitet worden sein.

Goldmarkt.

Warschauer Börse vom 1. Oktober. Umsätze. Verkauf — Kauf. Belgien 25,30, 25,42—25,18; Holland 201,25, 202,25—200,25; London 23,15, 23,26—23,04; Newyork 5,18 1/2, 5,21—5,16; Paris 27,62, 27,76—27,49; Prag 15,56, 15,69—15,49; Schweiz 99,25, 99,75—99,75; Wien 7,32 1/2, 7,35—7,28; Italien 22,65, 22,76—22,54. — Devisen: Dollar der Vereinigten Staaten 5,18 1/2, 5,21—5,16; engl. Pfund 23,18, 23,39—23,07.

Berliner Devisenkurse.

Für deutsche Auszahlungen in Mark	In Billionen 1. Oktober		In Billionen 30. Septbr.	
	Geld	Brief	Geld	Brief
Buenos-Aires . . . 1 Pef.	1,495	1,505	1,485	1,495
Japan 1 Yen	1,675	1,685	1,675	1,685
Konstantinopel 1 t. Pfd.	2,28	2,28	2,27	2,29
London . . . 1 Pfd. Sterl.	18,70	18,79	18,66	18,75
Newyork . . . 1 Doll.	4,19	4,21	4,19	4,21
Rio de Janeiro 1 Milir.	0,395	0,405	0,395	0,405
Amsterdam . . . 100 Fl.	162,09	162,91	161,79	162,61
Brüssel-Antw. 100 Fec.	20,31	20,41	20,05	20,15
Christiania . . . 100 Kr.	59,55	59,85	59,45	59,75
Danzig . . . 100 Gulden	74,66	75,04	74,61	74,99
Seltingen 100 Finn M.	10,49	10,55	10,49	10,55
Italien 100 Lira	18,37	18,47	18,34	18,44
Jugoslawien 100 Dinar	5,77	5,79	5,82	5,84
Kopenhagen . . . 100 Kr.	73,97	73,33	73,07	73,43
Sifabon . . . 100 Clento	—	—	—	—
Paris 100 Fec.	22,19	22,31	21,95	22,05
Prag 100 Fec.	12,51	12,57	12,485	12,545
Schweiz . . . 100 Fec.	79,80	80,20	80,05	80,45
Sofia 100 Leva	3,06	3,03	3,06	3,08
Spanien . . . 100 Pef.	55,76	56,04	55,78	56,04
Stockholm . . . 100 Kr.	111,37	111,93	111,37	111,93
Budapest . . . 106 000 Kr.	5,44	5,46	5,44	5,46
Wien 100 000 Kr.	5,915	5,935	5,915	5,935

Amstische Devisenkurse der Danziger Börse vom 1. Oktober. In Danziger Gulden wurden notiert für: Banknoten: 100 Rentenmark 133,416 Geld, 134,084 Brief; 100 Zloty 108,47 Geld, 109,08 Brief; 1 amerikanischer Dollar 5,6009 Geld, 5,6291 Brief; Schek London 25,05 Geld, 25,05 Brief. Telegraph. Auszahlungen: London 1 Pfund Sterling 25,07 Geld, 25,07 Brief; Berlin 100 Billionen

Reichsmark 133,546 Geld 134,216 Brief; Newyork 1 Dollar 5,6047 Geld, 5,6328 Brief; Zürich 100 Franken 106,73 Geld, 107,27 Brief; Paris 100 Franken 29,72 Geld, 29,88 Brief; Kopenhagen 100 Kronen 98,004 Geld, 98,496 Brief; Christiania 100 Kronen 80,299 Geld, 80,701 Brief; Warschau 100 Zloty 107,88 Geld, 108,37 Brief.

Zürcher Börse vom 1. Oktober. (Amstich.) Newyork 5,25 1/2, London 23,43, Paris 27,77 1/2, Wien 73 1/8, Prag 15,65, Italien 22,98 1/2, Belgien 25,45, Holland 202,80, Berlin 124,50.

Die **Bank Polski** zahlte heute für 1 Goldmark 1,22 Zl., 1 Dollar, große Scheine 5,16 Zl., kleine Scheine 5,16 Zl., 1 Pfund Sterling 22,83 Zl., 100 franz. Franken 27,14 Zl., 100 Schweizer Franken 97,46 Zl.

Attienmarkt.

Polsener Effektenbörse vom 1. Oktober. Kurs in Zloty (für 1000 Mark nom.) Bankaktien: Bank Zw. Spółek Zar. 1. bis 11. Em. 7,15—7,25. Pozn. Bank Ziemian 1.—5. Em. 3,30. — Industrieaktien: Bromar Krotoszynski 1.—5. Em. 2,80. Gr. Gielski 6. 1.—9. Em. 0,70. Herzfeld-Wiktorius 1.—3. Em. 5,50. Dr. Roman May 1.—5. Em. 31,50—31,00. Pielichin Fabr. Wana i Cementu 1. Em. 4,50. Pozn. Spółka Drzemna 1.—7. Em. 1,10. Tri 1.—3. Em. 13,00—13,50. „Unja“ (früher Benykt) 1.—3. Em. 8,25 bis 8,00. Tendenz: schwach.

Produktenmarkt.

Getreidenotierungen der Bromberger Industrie- und Handelskammer in der Zeit vom 29. 9.—1. 10. (Großhandelspreise für 100 Kilogr.) Weizen 24,00—26,00 Zloty, Roggen 20,00 bis 21,00 Zloty, Futtergerste — Zloty, Brangette 25,50—27,50 Felderbsen — bis — Zloty, Viktoriaerbsen — Zloty, Hafer 18,00—20,00 Zloty, Fabrikartoffeln — bis — Zloty, Heu lobe — bis — Zloty, do. gepreht — bis — Zl., Weizenmehl 70% (inkl. Sack) — bis — Zloty, Roggenmehl 70% (inkl. Sack) — bis — Zloty, Weizenkleie 12,00 Zloty, Roggenkleie 12,25 Zloty.

Amstliche Notierungen der Polsener Getreidebörse vom 1. Oktober (Die Großhandelspreise verstehen sich für 100 Kilogr. — Doppelzentner bei sofortiger Waagen-Lieferung in Zloty.) — Weizen 24,00—26,00, Roggen 20,00—21,00, Weizenmehl 40,50 bis 42,50 (65% inkl. Sack), Roggenmehl 1. Sorte 29,25—31,75 (70% inkl. Sack), Roggenmehl 2. Sorte 34,25 (65% inkl. Sack), Brangette 24,00—28,00, Weizenkleie 12,00, Roggenkleie 12,25, Hafer 19,00—20,00, Fabrikartoffeln 3,25, Erbsen 4,00—4,25. — Tendenz: ruhig, Nachfrage nach Roggen und Hafer lebhafter.

Danziger Produktenbörse vom 1. Oktober. Weizen 180 Pfund und darüber 15 Gulden, 127—129 Pfund 14,50 Gulden, geringer ca. 120 Pfund 12—13 Gulden, Roggen 12,50—13 Gulden, Gerste 14,50 bis 16 Gulden, Hafer fest 10,50 Gulden, Viktoriaerbsen unverändert 18—22 Gulden, kleine Erbsen 10—12 Gulden. (Großhandelspreise per 50 Kg. waggonfrei Danzig.)

Berliner Produktenbericht vom 1. Oktober. Amstliche Produktennotierungen per 1000 Kg. ab Stationen. Weizen märk. 237—245, Tendenz fest, Roggen märk. 234—242, fest, Sommergerste 225—250, Futtergerste 203—215, füll, Hafer märk. 186—194, befestigt, Weizenmehl für 100 Kg. 33,25—36,50, feiner, Roggenmehl 32,25—36, feiner, Weizenkleie 14,75, füll, Roggenkleie 13, füll, Raps für 1000 Kg. 360, feiner, Leinsaat 440—450, füll, für 100 Kg. Viktoriaerbsen 32—36, kleine Speiseerbsen 22—26, Futtererbsen 19—20, Pelusischen 17—19, Ackerbohnen 20—22, Biden 17—18, blaue Lupinen 14—15, gelbe Lupinen 18—19, Geradelle 15—18, Rapsstüben 15,20—15,40, Leinsamen 25—26, Trodenschnitzel prompt 13,60—13,80, Zunderschnitzel 23—24, Torfmehlfase 9—9,20, Kartoffelstoden 18—18,50.

Materialienmarkt.

Notierungen der Berliner Metallbörse vom 1. Oktober. Preis für 1 Kg. in Goldmark. Raffinadkupfer (99—99,8 Prozent) 1,11 bis 1,13, Originalsüßmetzweicheblei 0,63—0,64, Süßmetzweicheblei (im fr. Verkehr) 0,61—0,62, Remalted Plattenzink 0,54—0,56, Bancazinn, Straitzinn und Australzinn 4,55—4,65, Süttenzinn (mindestens 99 Prozent) 4,45—4,55, Reinnickel (98—99 Prozent) 2,70—2,80, Antimon (Regulus) 0,87—0,89, Silber in Barren für 1 Kg. 96,50 bis 97,50.

Biehmarkt.

Polsener Viehmarkt vom 1. Oktober. (Ohne Gewähr.) — Auftrieb, 306 Rinder, 1685 Schweine, 379 Kälber, 388 Schafe, — Ziegen, — Ferkel. Es wurden gezahlt für 100 Kilogramm: Rinder: 1. Sorte 100 Zloty, 2. Sorte 76—82 Zloty, 3. Sorte 50—66 Zloty. — Kälber: 1. Sorte 138 Zloty, 2. Sorte 120—126 Zloty, 3. Sorte 100—110 Zloty. Schafe: 1. Sorte 76—78 Zloty, 2. Sorte 60 Zloty, 3. Sorte — Zloty. — Schweine: 1. Sorte 138 Zloty, 2. Sorte 128 Zloty, 3. Sorte 110—116 Zloty. Marktverlauf: lebhaft.

Wasserstands Nachrichten.

Der Wasserstand der Weichsel betrug am 1. Oktober in Kratau — 2,25 (2,20), Rawidoch 0,71 (1,05), Warschau 1,04 (—), Plock 0,77 (0,80), Thorn 0,72 (0,76), Fordon 0,84 (0,88), Culm 0,81 (0,85), Graudenz 0,88 (0,91), Kurzebrak 1,39 (1,41), Montau 0,87 (0,89), Pielke 0,80 (0,82), Dirschau 0,68 (0,70), Einlage 2,28 (2,30), Schiemgenhorst 2,50 (2,54) Meter. Die in Klammern angegebenen Zahlen geben den Wasserstand vom Tage vorher an.

Hauptredakteur: Gotthold Starke, verantwortlich für den gesamten redaktionellen Inhalt: Johannes Kruse; für Anzeigen und Reklamen: E. Praygodzki; Druck und Verlag von A. Dittmann G. m. b. H., sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfasst 6 Seiten.

12 Zl. und mehr spart du jedesmal beim Ankleben von Trellsborgs Gummisohlen, denn eine Trellsborgs Gummisohle überlebt 3 Ledersohlen, ist leicht anzubringen ohne Gebrauch von Nägeln und wirkt elegant. Sie sind wasserfest, schützen daher vor Erkältung und haben das selbe Aussehen wie Ledersohlen. Trellsborgs Gummisohlen und -Nägel sind in allen einschlägigen Geschäften erhältlich. Anklebeapparate in Bydgoszcz: Trellsborger Padermestige 14, D. Müller, Gdańska 45, Szwedopol, Dworcowa 63.

Bekanntmachung.

Mit Genehmigung des Magistrats sind ab 2. d. Mts., die Fahrpreise wie folgt erhöht worden:

Für Erwachsene auf 15 Groschen
" Kinder " 10 "

Im Abonnement kosten:
12 Fahrten für Erwachsene 1,50 Zl.
" Kinder " 1, — "

Ab 1. Oktober cr. ist der Preis für 1 kWh Licht auf 60 Groschen erhöht, dagegen der Preis für 1 kWh Kraft von 30 auf 28 Groschen ermäßigt worden.

Bydgoszcz, den 2. Oktober 1924.

Tramwaje i Elektrownie Bydgoszcz.

Achtung Landwirte.

Blutaufrischung.

Ich führe im Laufe des Monats Oktober mehrere große Transporte

Va. Ostfriesische Herdbuchbullen

prunfähig, mit Abstammungs-Papieren und Milch-Nachweisen, ein.

Verkauf unter günstigen Zahlungsbedingungen.

Der erste Transport trifft im Laufe der nächsten Woche hier ein, ebenso treffen im Laufe des Oktober mehrere große Transporte

Va. Oldenburger Hengst- und Stutfohlen

1 1/2 Jahr alt, ein.

Bestellungen nehme schon jetzt entgegen.

Pawel Schimmel, Grudziadz,

Wlasyńska 10. — Telefon 6. 21428

Zirkel 200 Zentner

Speichen

haben auf Lager

Mensur & Wellis.

Geld-Schränke

offertieren 11286

Drucksachen

aller Art liefert in geschmackvoller Ausführung

A. Dittmann, G. m. b. H.,

Bromberg, Wilhelmstraße 16.

Jede praktische Hausfrau richtet sich beim Einkauf nach dem altbewährten Grundsatz:

„Beste Ware ist Billigste Ware“

Dieses Prinzip befolgend, empfehle ich erprobten Friedensqualitäten meine große Auswahl letzter Neuheiten in

Damenstoffen für Kostüme, Kleider, Blusen etc.

Mantelstoffen

Herrenstoffen für Anzüge, Paletots, Hosen etc.

Als besonders gepflegte Spezialität hebe hervor: 21167

Schlesische Bett-Inlette und Drelle

Bettlamaste, Linons, Bafisje, Chiffons, Renforcés, lein. Tischwäsche, Handtücher, Taschentücher, Rolltücher, Gläsertücher etc. für Aussteuerern.

Fertige Wäsche für Damen, Herren und Kinder.

Gardinen, Bettdecken, Stores, Schürzen, Umschlagtücher, Trikotagen, Prof. Dr. G. Jaeger's Normal-Unterwäsche etc.

Alfred Hübschmann,

Inh. Alfred Hübschmann.
Gründungs-jahr 1900. Mostowa 6.

Tanzunterricht!

3. u. 7. Oktober beginnen die neuen Kurse für Anfänger und Fortgeschrittene. Privatunterricht und Übernahme von Privatpartnern. 21128

Anmeldungen nimmt täglich entgegen

S. Blaesterer, Tanzlehrerin, Dworcowa 3.

Atelier Viktoria

zu staunend billigen Preisen liefert sofort

nur Gdańska (Danzigerstr.) 19. 21216

Billiger wie in Łódź!

Bitte, sich gefl. zu überzeugen.

Wäscheleinen sehr haltbar, 70 cm breit zł 0,95
 Herrenhemd Zefir, waschbares Material, Meter zł 1,15
 Damenbluse Kreton, Kupon zł 1,95
 Damenbluse Zefir, Kupon zł 2,52
 Damenbluse Barchend, Kupon zł 2,36
 Herrenstoff sehr praktisch, Kupon 3 Meter zł 7,50

Herrenstoff reine Wolle, Kupon 3 Meter zł 17,50
 Flausch reine Wolle, f. Herren- bzw. Damenmäntel, Kupon 3 Mtr. . zł 23,25
 Kleidercheviot doppeltbreit, gute Gattung, Kupon 3 Meter . zł 7,20
 Alltagskleid festes Material, Kupon 3 1/2 Meter zł 3,85
 Alltagskleid prakt. u. schönes Material, Kupon 3 Meter . . zł 4,08

Grosse Auswahl.

Chudziński & Maciejewski

Bydgoszcz, Gdańska, Ecke Dworcowa.

2144

Versteigerung.

Am Freitag, den 3. 10. 1924, nachm. 3 Uhr, werde ich ul. Bielicka Nr. 36

Kleiderschrank, Bettgestelle, Tische, Stühle, Chaiselongue, Haus- u. Küchengerät, Stroh, Heu, Säfer, Geräte, Erbsen, Weizen, Runkeln, Weißbrot, Kartoffeln, Schwein, Pferd, Wagen, 2 Ziegen, Brennholz und vieles andere meistbietend, freiwillig versteigern. 11603

Bei 1 Stunde vorher. Max Udon, Auktionator u. Taxat. Kontor: Pod blantami (Mauerstr.) Telef. 1030.

Poln. Buchführung
 Maschinen schreiben
 Stenographie
 Bücherabschlüsse
 durch 21:30
G. Vorreau,
 Bücher-Revisor,
 ul. Jagiellońska 14.
 Telefon 1259.

Wir haben unser Büro, Lager und unsere Engros-Verkaufs-Abteilung von Welniany Rynek 14 (Wollmarkt) nach

ul. Poznańska 28
 (Posenerstr. 28)

verlegt.

St. Reimann

General-Vertretung der

Sarotti

Aktien-Gesellsch. Danzig

Fernsprecher 1009,

Tel.-Adr. Sarotti-Bydgoszcz.

✕ Hüttenföts ✕ und Steinföhlen

aus besten oberirdischen Gruben, sowie

Ostrau-Karwiner-Gießereiföts
 liefern waggonweise zu Original-Konzernpreisen

Schlaaf & Dabrowski

Sp. 3 ogr. p. ul. Marcinkowskiego Nr. 8a. Tel. 1923.
 Konzern-Vertreter.

Ankerwickerei und Motor-Reparaturwerkstatt.

Neuwickeln und Umwickeln von Dynamomaschinen und Elektromotoren unter Garantie in kürzester Zeit bei billigster Berechnung.

Gleichstrom- und Drehstrom-Motoren sowie Installations-Material ab Lager lieferbar. 19320

Ausführung elektr. Licht- und Kraftanlagen.

Wilh. Buchholz, Ingenieur
 Bydgoszcz, Gdańska 150a

Telephon 405. — Gegründet 1907. — Telephon 405.

Gaatroggen
 Gaatweizen
 Leintudchen
 Weizenkleie
 Roggenkleie
 Roggenstroh
 Kalifalz 40%
 Kainit 14,7%
 Superphosphat
 und
 Thomasmehl
 bieten an
 Landw. Ein- u. Verkaufsberein
 Bydgoszcz,
 ulica Dworcowa 30.
 Lager: Bielawki.
 Tel. 100. 21350

Achtung!

Achtung!

„Empire“

Hiermit zur gefl. Kenntnisnahme dem geehrten Publikum von Bydgoszcz und Umgegend, daß ich mit dem 4. Oktober d. J. ein erstklassiges Unternehmen, bestehend aus

Café, Konditorei, Weindiele
 :: :: und Restauration :: ::

in der ul. Dworcowa 95a, neben der Bank Dyskontowy, eröffnen werde.

Indem ich um gütige Unterstützung meines neuen Unternehmens ganz ergebens bitte, zeichne ich

Hochachtungsvoll

Kazimierz Koliński.

Centrala Detektywów „Ślad“ 11571
 Bdg., Toruńska 188.
 Abt. I. Aufklärung v. Diebstählen, Unterschlagungen, Betrug, Beschaffung v. Beweis- u. Entlast.-Material in Ehecheidungen, Ermittlung i. sämtl. Straf- u. Zivilprozell., Geschäfts-, Heirats- u. Familien-Auskünfte.
 Abt. II. Anfertigung v. Gesuchen u. Reklam. an sämtl. Behörden, Einlass. rüchtl. Miets- anwes., ferner sämtl. Forderungen, Schulden u. dgl., Nebenerwerbungen, Hausverwaltung.

Rempner-Institut, Wertstatt.

Wappdächer
 Beste Ausführung
 Billigste Preise
 Auch n. außerhalb.
Rulecki, 11459
 Łódź (Prinzenstr.) 4a

Schutt u. Müll
 kann abgeladen werd.
 11333
 Gdańska 75 e.

Heirat

Suche f. m. Schwester, 26 Jahre alt, kathol., gebild., m. 5000 zł Vermög., u. Aussteuer, ein. Kaufmann od. besser. Beamten zw. Heirat. Angeb. m. Bild, welche zurückgef. wird, erbet. unter 3. 21413 an die Geschäftsstelle d. 3tg.

Wineinstehender Herr

50 Jahre alt, repräsentabel, vermög., wünscht mit anständiger Dame sich zu verheiraten. Offert. unt. B. 21433 an die GSt. dies. Zeitg.

Industrie Speise-Kartoffeln

zur prompten Lieferung kauft

Wilhelm Werner, Poznań,

plac Wolności Nr. 18.

Telefon: 34-03 u. 40-83.

Telegramm-Adresse: „Kartoffelwerner“.



Famillientokal
A. Twardowski Nachf.
 ulica Długa 12

Der gute Wein auch glasweise zu 1,25 zł
 Die exquisite Küche
 Gutgepflegte Tiere
 Die brillante Hauskapelle
 Um regen Zuspruch bittet ergebenst
O. Rohne,
 Niedrige Preise.

„Szymonowicz“
 Hornhaut, Schwielen und Wargen
 beseitigt schnell,
 sicher, schmerz-
 und gefahrlos
 Herzlich empfohlen. Millionenfach bewährt.
 In Apotheken u. Drogerien erhältlich. Gegen Fußschweiß, Beunnen und Wundausen Kutilrol-Fußbad.

Ständige Niederlage: Drogerie Ad. Sturtzel, Naktó - Noteć.